

13 de febrero de 1959

Excmo. Sr. Director General de  
Asuntos Culturales  
Ministerio de Asuntos Exteriores  
M A D R I D

Excmo. Señor y distinguido amigo:

Me permito molestar su atención sobre un asunto que afecta a las relaciones entre el Ministerio de Instrucción Pública de Italia y este Centro de Estudios Históricos Internacionales de la Universidad de Barcelona.

Con fecha 14 de julio de 1958 el Ministerio de Instrucción Pública de Italia, Dirección General de Academias y Bibliotecas, me comunicó, como director del Centro de Estudios Históricos Internacionales, que había sido concedida una colección completa de las obras de Giuseppe Mazzini con destino a la Biblioteca de dicho Centro de la Universidad de Barcelona. Como sea que se trata de una colección de unos cien tomos, el Ministerio italiano mandó el regalo en una caja por vía férrea. El 4 de septiembre la sociedad Muñoz y Cabrero S. L., agente de aduanas, me comunicó que el envío había llegado a la aduana de Port-Bou. Entonces empezó un enojoso calvario: el de obtener el permiso de introducción de esos libros. A pesar de que he movido todos los resortes y seguido los trámites burocráticos, empezando por el I.N.L.E. y siguiendo por la Cámara de Comercio de Barcelona, no he podido lograr mi empeño. Últimamente me han comunicado de la Delegación del Ministerio de Comercio en Barcelona que debía abonar la cantidad de 1.675' - ptas. en concepto de fondo de retorno para la entrada de dichos libros mientras que la casa Muñoz y Cabrero S.L. me ha pasado una factura de 249' - ptas. en concepto de gastos ocasionados por la caja de libros en la aduana de Port-Bou.

Aprovechando mi estancia en Italia, con motivo de una conferencia que di en la Iglesia de Montserrat para clausurar el Centenario de Carlos V organizada por la misma, tuve ocasión de hablar con el señor Flórez Estrada, por parte de la Embajada Española en Roma y los profesores Ghisalberti y Nilla Morelli, por parte del Instituto del Risorgimento italiano, que patrocinó la idea del obsequio del Ministerio de Instrucción Pública.

.../...

.../...

italiano. De acuerdo con lo que convinimos en el transcurso de la conversación, el profesor Ghisalberti escribirá al señor Embajador de Italia en Madrid rogándole se dirija a esa Dirección General de Asuntos Culturales para que intervenga cerca del Ministerio de Comercio o de las autoridades oportunas a fin de que den todas las facilidades para la entrada de esos libros en España, y significándoles que no se considere ese obsequio como una mercancía que debe producir beneficios al Erario publico.

Con consecuencia, es muy posible que V.E. reciba esa carta en breve. Por esta causa le escribo para que esté enterado del asunto e interponiendo su influencia se pueda resolver favorablemente.

Quedando a su disposición, le saluda atentamente s. s.,

# Muñoz y Cabrezo, S. L.

ADUANAS  
TRANSPORTES INTERNACIONALES

Portbou 21 de enero de 1959

Sr. Centro de Estudios Históricos Internacionales - Universidad de Barcelona  
Barcelona

Nota n.º 19004  
Ref.ª 6963/13554

GASTOS OFICIALES ocasionados en el despacho de reexportación  
de la siguiente expedición 1 c/. USI 123, pbto. 65 kilos, folletos propa-  
paganda, en devolución

OBSERVACIONES	CONCEPTOS	Pesetas	Cts.
Licencia n.º -.-	Documentos de Aduana .....	7'	-
	Derechos obvencionales .....	7'	-
	Impuesto de transporte .....	0'	75
	Reintegro del manifiesto .....	3'	-
Factura de Exp. n.º 2124/59	Mozos de Aduana .....	1'	-
	Reconocimiento fitosanitario .....		
	Reconocimiento S. O. I. V. R. E. ....		
despachado 19-1-59	Impuesto Plagas del Campo .....		
	Comisión oficial .....	20'	-
	Total S. E. u O. ....	38'	75

# Muñoz y Cabrezo, S. L.

ADUANAS Y TRANSPORTES INTERNACIONALES  
CASAS EN  
IRUN - PASAJES - BILBAO - MADRID - BARCELONA - PORT-BOU - VALENCIA

Portbou 21 de enero de 1959

Sr. Centro de Estudios Históricos Internacionales - Universidad de Barcelona  
BARCELONA

Nota n.º 19004  
Ref.ª 6963/13554

GASTOS COMERCIALES ocasionados por el siguiente envío de reexportación  
1 c/. USI 123, pbto. 65 kilos, folletos propaganda en de-  
volución a origen.

ANEXOS	CONCEPTOS	Pesetas	Cts.
	Gastos oficiales según nota unida a la presente .....	38'	75
	Transbordo y gastos en Hendaye / Cerbère .....	11'	-
	Portes f. c. de Portbou a Cerbere .....		
	Acarreos .....	5'	20
	Documentos varios, impresos y timbres .....		
	Correspondencia, telegramas y conferencias .....		
	Formalidades de estadística y Arbitrio Colegio .....	0'	80
	Gastos ocasionados a la entrada .....	125'	-
	Operaciones Comisionistas y Cargas Sociales .....	68'	25
	TOTAL S. E. u O. ....	249'	-

# Muñoz y Cabrezo, S. L.

ADUANAS  
TRANSPORTES INTERNACIONALES

Portbou 21 de enero de 1959

Sr. Centro de Estudios Históricos Internacionales - Universidad de Barcelona  
Barcelona

Nota n.º 19004  
Ref.ª 6963/13554

GASTOS OFICIALES ocasionados en el despacho de reexportación  
de la siguiente expedición 1 c/. USI 123, pbto. 65 kilos, folletos propa-  
paganda, en devolución

OBSERVACIONES	CONCEPTOS	Pesetas	Cts.
Licencia n.º -.-	Documentos de Aduana .....	7	-
	Derechos obvenconales .....	7	-
	Impuesto de transporte .....	0	75
	Reintegro del manifiesto .....	3	-
Factura de Exp. n.º 2124/59	Mozos de Aduana .....	1	-
	Reconocimiento fitosanitario .....		
	Reconocimiento S. O. I. V. R. E. ....		
despachado 19-1-59	Impuesto Plagas del Campo .....		
	Comisión oficial .....	20	-
	Total S. E. u O. ....	38	75

# Muñoz y Cabrezo, S. L.

ADUANAS Y TRANSPORTES INTERNACIONALES  
CASAS EN  
IRUN - PASAJES - BILBAO - MADRID - BARCELONA - PORT-BOU - VALENCIA

Portbou 21 de enero de 1959

Sr. Centro de Estudios Históricos Internacionales - Universidad de Barcelona  
BARCELONA

Nota n.º 19004  
Ref.ª 6963/13554

GASTOS COMERCIALES ocasionados por el siguiente envío de reexportación  
1 c/. USI 123, pbto. 65 kilos, folletos propa-  
paganda en devolución a origen.

ANEXOS	CONCEPTOS	Pesetas	Cts.
	Gastos oficiales según nota unida a la presente .....	38	75
	Transbordo y gastos en Hendaye / Cerbère .....	11	-
	Portes f. c. de Portbou a Cerbere .....		
	Acarreos .....	5	20
	Documentos varios, impresos y timbres .....		
	Correspondencia, telegramas y conferencias .....	0	80
	Formalidades de estadística y Arbitrio Colegio .....	125	-
	Gastos ocasionados a la entrada .....		
	Operaciones Comisionistas y Cargas Sociales .....	68	25
	TOTAL S. E. u O. ....	249	-

